

Føroyiskir næmingar heimaftur úr Aberdeen

ÚTBÚGVING OG OLJA

Jan Müller

Í gjár komu 16 næmingar frá teknisku skúlunum í landinum heimaftur av eini væleydnaðari vitjan í Skotlandi. Teir hava síðani 26. novembr verið gestir hjá Aberdeen College og ASSET-útbúgvigarstovnum í býnum. Press and Journal skriva um vitjanini í leygardagsútgávuni. Blaðið skrivar, at eingin av næmingunum hefur ser-

ligar royndir í oljuvinnuni, og tí varð tað eitt kærkomíð høví hjá útbúgvigarstovnum og vinnuni í Aberdeen at vísa teimum nakað at tí, sum 30 ára roynir innan olju- og gassvinnu hava lagt eftir seg í Skotlandi. Sam Zacha, stjóri í ASSET-stovnum og sum hevir verið við til at fyrireika ferðina, sigur við blaðið, at tað er at fegnast um, at foroyingar, sum eru við at fara inn í oljuvinnuni, síggja teir möguleikar, sum Aberdeen hevir at geva teimum í samband við



Nakrir av teimum 16 næmingunum frá teknisku skúlunum, sum hava verið á kunningarferð í Skotlandi

AFEN ráðstevna í Edinburgh

OLJURÁÐSTEVNA

Jan Müller

4.-5. decembur verður ein AFEN ráðstevna hildin í Edinburgh. AFEN er ein styttung av Atlantic Frontier Environmental Network og sum er fíggjæð og stuðlað av teimum oljufelögum sum einahelsi hava áhuga í oljuframleiðslu vestan fyri Hetland, umframta at kenda UKOOA, samtakid av bretskum oljufelögum, eisini er sponsorur.

A hesari ráðstevnu verða heitini "Managing the Resources of the Atlantic Margin" og "A Sustainable Future?" Hópur av fyrilestrum verða hildnir um

oceanografi, plankton, fiskastovnar, sjófuglar, fiskivinnuna, OSPAR og so sjálvandi um olju og gas.

Øll oljufelögini, sum hava leitiloysi á fóroyokinum, huma umboð í FOIB Umhvørvisbólkjunum og luttaka hesi. Luttakandi fóroyingarnir eru frá Heilsutroðiligu Starvsstovuni, Biofar, ðórum almennum stovnum umframt ANADARKO.

Mett verður at henda ráðstevna er sera relevant fyri Fóroyur ikki minst eftir at olja er funnin og at vit nú stevna ímóti einari olju og gasframleiðslu á okkara óki.

útbúgving og upplæring.

Vitjanin í Skotlandi kom í lagi eftir at umboð fyri Aberdeen City Council vitjaði í Fóroyum fyrr í ár. Tá varð avrátt, at 10 næmingar frá teknisku skúlunum skulu fara til Aberdeen, men tað vísti seg, at 16 vildu sleppa við, og endin varð, at allir sluppu við. Mentamálastýrið hevir stuðlað tiltakinum.

Tað er Oljuútbúgvigar-

samtakið, sum er við til at skipa fyrir slíkum. Tað arbeidið so eisini við eini ætlani um fyrst í komandi ári at senda nakrar FHS-HH-næmingar eina viku til Aberdeen College. Næmingarnir skulu við at fara í skrivstovuvjenjing á skúlum lera, hvussu arbeitt verður á einari skrivstovu í Skotlandi. Á henda hátt fáa

teir kunnleika bæði til mannagongdir og til enskt skrivstovumál.

Teknisku skúlurnir hava annars tösað um möguleikan að senda lærlingar eina viku til Aberdeen sigur Claus Reistrup, sum standur á odda fyrir Oljuútbúgvigarstaktum. Tá verður hugsað um upplæring á verkstaði við atliti til amboð, sum verða nýtt í oljuvinnuni. Hugsast kann

at fleiri fyritókur, sum hava elø, maskin- ella smiðju-lærlingar, kundu hugsað sær henda möguleikan fyrir at geva lærlingunum eins og fyritókunum kunnleika um tókni/amboð innan oljuvinnuna.

Oljuútbúgvigarstaktið hevir í sínum arbeidi lagt stóran dent á at samstarva við skúlar í òðrum londum.

VIÐMERKINGAR

Koyrilin yvir Kollafjørð

Jónas Johnsson

80 børn, familjur og dagrøktarar eru gíslar

Býráðslimir søgdu á borgarafundi 22.10.01, at teir vilja javnstillad øll í kommununi. Men tað er ein andsogn, tí limir í Kollafjørðar Arabeidaraeflag verða ikki javnstilladir.

Teir fáa ikki sini arbeidiðsvíðurskifti avtalad, sum natúrligt er, við teirra eigna felag. Hetta hildu dagrøktararini í Kollafjørði av góðum grundum vera í ljósáma.

Og hvat viðvirkir innihaldinum í einum ynsktum sátmála, er fordinni greitt góðtikið við virknu lut-



tokuni frá Tórshavnar kommunu til tann fyrra sátmálan, id för úr gildi á nýggjárinum. Teir luttóku aktív undir tinginum í Kollafjørði seinasta heyst! Einki kemur óvart á teir. Stjórin á lónardeildini í Tórshavnar kommunu luttók, kravdi og góðtók. Einki annað er hvørki tá

tingingar. Men í so máta er einki gjort frá Tórshavnar Kommunu. Tvörturímóti tingast hon nú við eitt felag, sum bert umboðar ein part av dagrøktarunum í kommununi.

Hugskotið um tann eina og sama sátmálan hava og høvdzu kollfirðingarnir einki ímóti, bara hann verður góður og skikkadur fyrir øll – herundir skilst sjálvandi, at økir við serligum fyritreytum og rímiligum ynskjum eisini verða vird. Og sjálvandi eisini, at sátmálin verður til á ein demokratiskan hátt. Tað vil siga at allir dagrøktarar við felögum sínum sum umboð, kunnun verða við til realitets-

Ongar tekningar aftur í ár

Vegna forfall verða ongar tekningar á baksíðuni tað, id eftir er av árinum.

Annars kemur 13. bókin við tekningum hjá Óla P í handlarnar fyrsta dagin.

Blaðstjórin